

THE HERO IN HISTORY

SIDNEY HOOK

历史中的英雄

[美] 悉尼·胡克著 王清彬等译

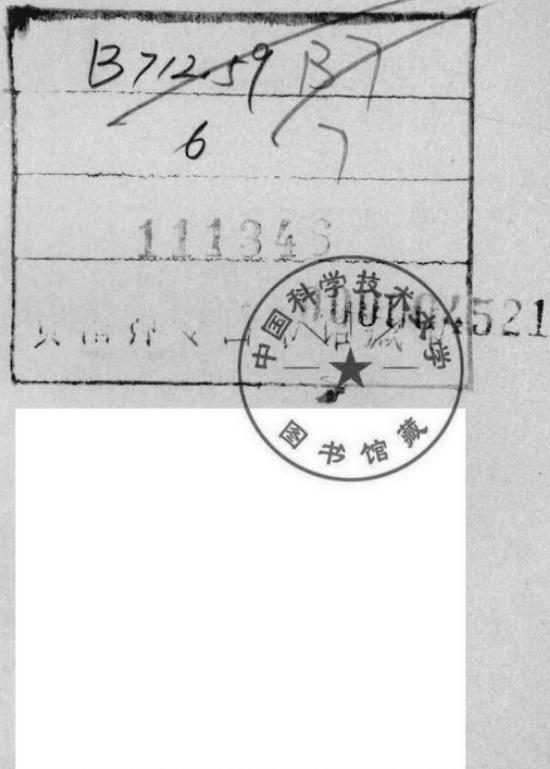


上海人民出版社

XIFANG XUESHU YICONG

历史中的英雄

〔美〕悉尼·胡克著 王清彬等译



上海人民出版社

SIDNEY HOOK

THE HERO
IN HISTORY

A Study in Limitation and Possibility

The John Day Company, New York 1943

本书根据纽约约翰·戴伊公司 1943 年英文版译出

封面装帧 孙宝堂 邹纪华

• 西方学术译丛 •

历史中的英雄

〔美〕悉尼·胡克著

王清彬等译

上海人民出版社出版

(上海绍兴路 54 号)

新华书店上海发行所发行 上海新华印刷厂印刷

开本 850×1156 1/32 印张 6 插页 2 字数 158,000

1964 年 9 月第 1 版 1987 年 1 月第 4 次印刷

印数 35,501—57,500

书号 2074·287 定价 1.35 元

目 录

| | |
|--------------------------|----|
| 導言..... | 1 |
| 第一章 作为事件和問題的英雄..... | 4 |
| 1. 现代世界中的领导 | 8 |
| 2. 英雄的养成 | 8 |
| 3. 英雄作为危机的产儿 | 12 |
| 4. 英雄和历史哲学家 | 13 |
| 5. 对英雄感兴趣的心理根源 | 15 |
| 第二章 思想界的英雄..... | 19 |
| 1. 文学、音乐和繪画 | 19 |
| 2. 哲学和科学 | 23 |
| 3. 宗教 | 28 |
| 4. 历史的英雄 | 30 |
| 第三章 帝王的影响..... | 29 |
| 1. 统治者的性格和历史条件 | 29 |
| 2. 某些引人注意的相互关系 | 32 |
| 3. 靠配子的权利的三宝 | 32 |
| 4. 对伍德的发现的解释 | 34 |
| 第四章 社会决定論:黑格尔和斯宾塞 | 40 |
| 1. 黑格尔的“世界精神” | 40 |
| 2. 决定論的共同假定 | 43 |
| 3. 斯宾塞的公式 | 48 |
| 第五章 社会决定論:正統派馬克思主义 | 52 |
| 1. 經驗的因素 | 52 |
| 2. 恩格斯和辯証法的神秘主义 | 52 |

| | |
|---------------------------------|------------|
| 3. 普列汉諾夫和彭帕杜尔夫人 | |
| 4. 一元論和証據之間的冲突 | |
| 第六章 英雄活动的框架 | 72 |
| 1. 社会决定論的遺产 | |
| 2. 英雄行为和历史的选择道路 | |
| 3. 英雄作为傀儡 | |
| 第七章 历史中的“如果” | 85 |
| 1. 特魯埃的馬車和法兰西的隕落 | |
| 2. 对英国的入侵 | |
| 3. 波斯在馬拉敦的胜利 | |
| 4. 丘吉尔論李在葛的斯堡的胜利 | |
| 5. 幻想的“如果”和科学的“如果” | |
| 6. 預言的偶然性 | |
| 第八章 偶然和意外 | 98 |
| 1. 历史配景法的种种差异 | |
| 2. 偶然性的意义 | |
| 3. 偶然性的限制 | |
| 4. 历史上丧失了的机会 | |
| 第九章 事变性人物和事变創造性人物 | 108 |
| 1. 为英雄下定义 | |
| 2. 事变性和事变創造性的人物 | |
| 3. 君士坦丁和杰斐逊 | |
| 4. 太平无事的年代 | |
| 5. 罗伯斯庇尔和查士丁尼 | |
| 6. 英雄、机关和社会阶级 | |
| 7. 事变性的幻想 | |
| 8. 几位事变性的妇女：克里奥佩特刺，提奥都拉，叶卡特琳娜二世 | |
| 第十章 俄国革命：一件用来检验的事例 | 131 |
| 1. 十月革命的影响 | |
| 2. 十月革命是历史上不可避免的嗎 | |

- 3. 列寧作为一个事变性人物或历史的英雄
- 4. 一个沒有列寧的世界
- 5. 列寧的政治画象

第十一章 英雄和民主 159

- 1. 一个民主社会能够信托英雄嗎
- 2. 英雄作为一个煽动者
- 3. 英雄和受付托的权力
- 4. 关于英雄的民主主义哲学
- 5. 对民主的批评家：慕斯加、帕雷塔和米雪尔斯

第十二章 規律、自由和人类行为 172

- 1. 历史规律的范围
- 2. 社会必然性的程度
- 3. 責任和自由
- 4. 我們面前可供选择的道路

導　　言

本書的書名說明了它的主題，不是一種特殊的歷史哲學。把它叫做《歷史中英雄的局限》，或許同樣適當。這個書名也能說明本書的內容，不過還不是我們關於歷史英雄的想法。我們的想法，書里作了詳細的敘述。請讀者不要單從書名上去推測。

歷史是由男男女女造成的，這一點，除了某些神學家和神秘的形而上學家，誰都不再否認了。即使那些神學家和神秘的形而上學家們，也不得不間接承認這個平凡的真理，因為他們把歷史人物說成是天意、正義、理性、辯証法、Zeitgeist^①，或者時代精神的“工具”。在歷史上使用“工具”的後果，人們比較容易同意；至於“工具”果真為什麼樣的最後目的服務，被認為決定“工具”的原因又是什么，看法就不那麼一致了。

後果是難以確定的；人們的意圖尤其難以確定。不過，只要我們想認識真理，有關我們的意圖問題，我們原則上總能明智地解答。但是關於抽象概念的意圖，關於那些起因的決定作用，我們就無法取得科學性的一致意見了，因為關於它們的意義、証據和真相，我們無法做同樣的臆測。

我們知道，阿提拉 (Attila)^② 的破壞行為加速了羅馬帝國的滅亡。我們不能象某些受害的教徒們，斷定他是“上帝的鞭子”；也不能象某些現代學者，完全相信他是一連串原因的後果，而這原因的鏈條的第一個環節，是在中國氣候的變化中鑄成的。

① 德文，即時代精神。——譯者

② 侵入羅馬帝國的匈奴首領。——譯者

我們知道，希特勒发出了信号，把全世界六大洲都投入了战争。我們怀疑，象一位自命发现上帝秘密的人最近所說的，希特勒和其他暴君們都是“天意的工具，是在懲罰离开正道的民族，”或者，象其他一些人所說，希特勒只不过是当代基本矛盾的結果，即社会生产关系不能适应生产力的发展。

如果这个譬喻有意思，那就让人们充当工具吧。不过也要記住，工具可以用来达到各种各样的目的，有时是全然不同的目的。人也是一种工具，他对于这些目的應該是什么，会有些話要說。他所服务的那个目的，是可以从他自己规定下的、他自己理解的那些目的里面推測出来的。人們只有在抱着某些目的的时候，才能創造历史。

不管人們創造什么，一支枪或一本书，一次战争或革命，另外一个社会或另外一个人，他們的創造总是要受一定条件支配的。就連人們所設想的那些神，大都也是在当时存在的物质条件限制之下，进行創造的。任何别的創造，对于輕信的人來說，都是一种奥秘，而对于有批判精神的人來說，就是支离破碎的神話了。

凡是承认人們确实能够創造自己的历史的历史哲学，也都得把它本身跟当时的各种条件联系起来。它要广泛地估計到，某一时期，人們进行活动的各种条件的比重，他們的思想、計劃和目的的比重。这些思想、計劃、目的扎根在复杂的各种条件之中，但是它們从已經提了出来^{改造}的条件，使其更符合人类愿望的計劃中，取得意义。科学的历史家的專門研究中也有同样的問題。历史上发生过的事情，如何发生的和为何发生的，要予以圓滿解释，就得在人們所扮演的角色和提供材料、有时又提供规律，但絕不提供人类历史戏剧細节的起决定条件作用的背景之間，結算出一笔似乎可信的双方比較的清賬，不然就有困难。对于这个問題，哲学家們从大处着手，历史学家們則从小处着手。前者通常为行动的綱領或得救的希望，提出全盤的解决办法。后者避开了大规模的概括，小心地逐項研究。对于历史上“伟人”或“英雄”的作用，这种方法显然也是适用的。

以后各章的分析，其目的主要是給这个迷惑人的問題构成一个

有成果的系統提法。我們要努力概括出各种类型的情境和条件，以便正确地承认或否认杰出人物对那些情境和条件的随时的影响。我們提供的不是一种历史理論，而是对历史理論的一点貢獻。要給人類历史作出适当的解释，这一点貢獻是應該受到注意的。

第一章 作为事件和問題的英雄

尽管我們的年齡已过了崇拜英雄的青年期，我們对于英雄还是始終感兴趣。这种兴趣的根源是多方面的、深远的。但是它們的强度和性质在不同的历史阶段里各有不同。在我們这个时代里，人們对杰出人物的言行感到的兴趣高涨到前所未有的程度。我們所以热烈关切当代无冕英雄的思想和事业，它的特殊原因是十分明显的。在一个戰爭和革命的时期中，各国人民的命运好象显然系于一个人或少数几个人的决定。不錯，这些特殊原因反映了戰爭中間戏剧性的緊急問題，但是在不太动乱的年代里，也还有其他一些根源起着作用。这两方面我們都要加以討論。

1. 紿这种英雄兴趣提供材料的基本事实，就是在所有的社会生活中，在每一个重要的社会組織形式中，都不能沒有領導。控制领导的方法，公开的或隐蔽的，各个社会，各不相同，但是领导人时刻都在眼前，不仅是国家的明显象征，并且是責任、决策和行动的中心。这样，就有一种自然傾向，要把领导人跟在他领导之下所取得的成果，联系起来，尽管那些或好或坏的成果，毋宁是不顾他的领导而产生，而并不是由于他的领导而产生的。既然許多因素都在起着作用，那种“在此之后，所以因此之故”(Post hoc, ergo propter hoc)的謬誤論斷，对于头脑單純、不善于鉴别的群众以及沒有耐心的行动中的人，就注定是有道理的。人們会要胡佛对于某次的經濟蕭条負責，其实那次經濟蕭条的种子，在他上台以前，早就种下了。如果在鮑尔溫(Baldwin)执政期間，社會上沒有发生过大灾难，人們就会认为他稳健可靠，尽管他已經給欧洲火药庫点上了一根慢慢燃烧着的导火綫。

当前，领导对广大人民日常生活的普遍影响是用不着再推脫的。

这种影响，不論好坏，是公开宣布了的，集中組織起来的，并且不断增长着。世界上主要国家中，中央集权政府之下的各种組合经济发展到了这么一种地步，我們可以毫不夸张地说，少数几个人，竟能对那么多的不同領域，同时发生影响，这样的事是前所未有的。政治、經濟、外交、陆海軍事、教育、住宅、公共工程、救济事业方面，还有——除英、美外——宗教、艺术、文学、音乐、建筑、科学方面的主要决定，都是由少数几个国家領袖作出的，而且常常是由一个人作出的，他的判断和嗜好，就成为国家的絕對法律。交通工具的大发展能够把种种决定象光一样快地传到各个角落去，保証一种空前的有效控制。

一个愷撒、一个克伦威尔、一个拿破仑确实能够向許多部門发号施令。但是那些部門，在行政和职能上，不象今天結合得那么严密。他們无法强迫人們普遍遵守他們的法令，甚至也无法压制批評。有些漏洞永远堵塞不了。有些精神避难所也不是他們的执法吏所能接近的。过去专制統治者在位期間，不但在政治上，而且在宗教和哲学上，都有各种矛盾的傾向，这就証明了他們无法把文化限制在他們的教条和法令里面。他們的失敗并不是因为缺少嘗試。

今天，世界的面貌大不相同了！一个希特勒、一个斯大林、一个墨索里尼确实能够向各个方面，从軍事組織直到抽象的艺术与音乐，发号施令；这些独裁者百分之百地貫彻他們的法令。他們的决定不仅影响到謀生的可能性——这在集权国家，并不是稀罕事——并且影响所有的儿童教育和成人教育，影响到他們国家的文学、艺术和哲学的內容与方向。当然，在他們控制的部門中，不可能靠一道命令，搞出一批天才来，但是他們完全可以毁灭一切和他們不相一致的才能。通过各級学校（因为知識是一种武器），通过无线电（如果声音够响的話，誰也逃避不了），通过书报和电影（人們自然而然地想从里面得到消息和消遣），他們把他們的教育灌輸到人民的“下意識”里去。

沉默寡言和隱姓埋名也不再保险了。精神上的一切避难所都被

消灭。蒙田(Montaigne)^①对那些想逃避当时政治风暴的人们提出过的明哲保身和不关心世事的劝告，也就是一百年前引起圣贝夫(Saint-Beuve)^②共鸣的那种劝告，今天肯定地会引起秘密警察的疑心。这种情况不仅标明欧洲从昨天的专制主义走过来，走了多远；同时也是一种标志，那就是说，除了领袖和他的左右，每个人既没有得到一种公共的生活，却连私生活也丧失了。

象在英国和美国那样的民主国家——其所以民主，那是因为领导大体上仍向代议团体负责而且受到人民群众的严厉批评——行政当局的权限也大大地扩充了。这，一部份是由于它们的经济有走向国家资本主义的趋势；一部份由于在反对集权国家的侵略、争取生存的斗争中，必须进行总体防禦。不管原因是什么，事实确是如此，而且越来越清楚了。最近几年，美国总统和英国阁员们的自由行动的权力，超过了他们前辈所能梦想的范围，除了外交政策方面可能还有例外。

既然那么少的几个人，显然能决定那么多的事情，那末对于杰出人物的历史意义感到强烈的兴趣，就不足为怪了。所以不需要高明的理论就可以知道，不管现有的领导如何，每个人跟它都有最具体的实际利害关系。最高政治指挥部里的个人意见和品质也許会给大家招致灾难，也許会给大家造福。老百姓先生^③对于那些高高在上的人们所作的道德评价——只要他能把他的评价保持在街谈巷议的水平之上——至少，有一次，是跟历史有联系，而且是合理的。

形势的基本逻辑（这一点对于我们目前感到兴趣的问题很有启发，我们以后还要常常提到）是这样：要么历史行动和社会发展的主要方向确实是无可逃避的，要么不是。如果是无可逃避的，现有的任何领导，在决定今天和明天的主要历史型式上，就完全成为一个次要

① 法国著名散文家。——譯者

② 法国文艺批评家。——譯者

③ 老百姓先生是十五世纪道德剧的主角。——譯者

因素。如果不是，那就要問：某一个領導的性格，对于我們历史地位和前途，在因果关系上究竟應該負責到什么程度，而且既然牽涉到人，又在道义上，應該負責到什么程度？象我們將看到的，那些大談特定的历史前途不可避免性的人們，要么用行动和另外一些言論表明他們的話是假的，要么就把两种信念混淆起来，一种是对无可逃避的前途的信念，另一种是对特定領導（通常也就是他們自己的領導）的不可避免性的信念，这个领导会引导我們走向这种前途。有时候他們两件事都干。我們还会看到，否认历史行动的主要路綫的不可避免性，并不一定就等于說，历史的前途总是取决于领导的个性。历史上有比“定命律”和“伟人”更多的花样。就领导的历史作用來說，这是程度和各种类型的形势問題。我們的任务就是要約略指明，到什么程度、在哪一类的形势里，才應該說领导确实改变了当时的历史方向，又在哪一种形势里，才應該說它沒有改变。

2. 对英雄感到兴趣的另一根源，要从教育青年的过程中所养成的态度里去寻找。每一个国家的历史，都是用伟大人物——神話上的人物或现实生活里的人物——的勛績，向青年表现出来的。在某些古代文化里，人們推崇英雄为民族之父，象以色列人对亚伯拉罕那样，或者推崇英雄为国家的締造者，象羅馬人对羅馬勒斯那样。在现代文化中，初年級历史教育的英雄內容并没有因为教学方法的改变而受到什么影响。这或許由于故事形式的戏剧效果，这种形式是在人們把历史作为連續不断的个人遭遇来处理时，自然而然地形成的。它或者也許反映了伦理学者理解儿童心理的一种最简单的入門方法。再加上民間故事和傳說的影响，这种五花八門的早年教育，在青年人的易于塑造的思想里留下了永久的印象。从个別的人物上升到社会制度和人与人之間的关系就是从图画似的、具体的东西走向抽象。沒有經過适当的訓練，这个轉变是不容易得到的。許多人总想把“社会力量”、“經濟法則”和“文化风格”人格化，其原因无疑就在这里。这些抽象概念，几乎象古代英雄那样，强迫着、命令着、統治着，并且面对着和克服着困难。在許多正統的馬克思主义的作品里，在这种譬

喻后面，你几乎能够看见資本和利潤已經給“生產力”套上了鐐銬，“生產力”正在拚命掙扎，而沒有加入这一場拉鋸戰的人們屏住氣，看它們打出個分曉來。

就是在更高的教學水平上，“英雄”史觀的方法也沒有放棄。結集在杰姆士·哈爾威·羅賓生(James Harvey Robinson)和《新史學》雜誌周圍的美國歷史學派，曾經給過去的美國作過動人的現實主義的解釋。不過如果他們以為，他們已經撇開了英雄和偉人，走上了經濟和社會“力量”的明確道路，他們就是在欺騙自己了。他們從神龕里挪去了國王、政治家和將軍，又在原位上放上了工業和金融界的巨頭、哲學和科學界的大思想家。這種更換無疑是一種進步，但是它的含意跟他們有計劃地貶低個別人物意義的歷史方法論却不一致。聰明的學生常常從他們的著作中，得到這種印象，例如，“洛克菲勒(Rockefeller)、高爾德(Gould)和摩根(Morgan)是這個時代的真正偉人；如果把他們的才能利用到政治方面來，事情就會多么不同啊！”①

今天，對待英雄和領袖的這種態度，不單是歷史教育的偶然的副產品。在大多數國家里，特別是在集權國家里，他們千方百計地向兒童、學生和成年人宣揚英雄崇拜和領袖崇拜。進步的交通技術，灌輸信仰的新心理學方法更能鼓起群眾熱情和領袖崇拜，這種熱情和崇拜在拜占庭也不多見。現代獨裁者們可以在一個羅馬皇帝替他自己建立的一座雕像的地方，貼出一百萬張石印像來。每一種工具都被用來增加他們的威信。他們把歷史改寫過，叫人毫不懷疑，歷史要么就是英雄們、亦即領導者的前輩們的業績，要么就是惡棍們、亦即領導者的敵人的事迹。從領導者當權的那一天起，他就公開鼓吹他的活動，把它說成是每一桩成就的直接原因。如果收成好，他的功勞比氣候的功勞還要大。同樣，在他上台以前的歷史局面就被說成是壞人陰謀破壞的結果，而不是社會原因和經濟原因的結果。

① 引自一個學生的論文。

今天，跟过去更不同，对“英雄”的信仰是一种人造的产物。誰控制扩音器和印刷机，誰就能在一天晚上造成或打消信仰。如果象某些輕率的作者所說，伟大这个字可以用群众的拥护來說明，那么，伟大是可以加在现代独裁者的身上的。即使沒有加在他的身上，他也很容易搞到手。然而，要认为某一个人能影响历史——就是說，对改变历史事件的方向起了协助作用——一定要得到人們的信仰或拥护，作为他的历史力量的一个条件，那就大錯而特錯了。彼得大帝和腓特烈二世都不曾得到过群众的拥护。只有在现代，人民有了知識，甚至在民主政治形式受到嘲弄的国家里，也在到处宣扬忠于民主精神的口头禅，这时，領袖才一定要人們信仰他，以便加强他的权力。还要注意，现代的領袖或独裁者是从一个群众运动的时代中涌现出来的。因此他一定要有一个支持他和信仰他的群众基础，好来对抗其他的群众运动。在他当政以前，群众信仰他，是出于生活的沒有出路，是由于漫无限制的諾言的誘惑。一旦独裁者掌握政权，他需要一些群众的支持来巩固他的权力。过此以后，他就可以随意制造公意，使大家相信他的使命是天授的或历史决定的了。

群众的拥护在过去并不是造成領袖發揮效力的一个必要条件，在目前也不是构成历史發揮效力的一个充分条件。一个傀儡元首，象意大利的国王，或者风流君主，象爱德华八世，也許在群众中很有名气，但是他什么事都决定不了。对于我們的目的來說，只有这样一种对历史人物的尊崇才是有关系的，即：这种尊崇使他得以做出一些有历史意义的事情，而如果他不出名或沒有得到群众拥护的話，这些事情本来可能就会做不成的。

3. 誰救了我們，誰就是一个英雄；在政治行动的紧急关头，人們总是期望有人来挽救他們。每逢社会上和政治上发生尖銳危机，必須有所行动，而且必須赶快行动的时候，对英雄的兴趣自然就更强烈了。不管一个人的政治面目如何，总希望解决危机和希望有个强有力英明領導，来克服困难和避免危险，这两种希望又总是联系在一起的。危机越严重，希望有适当的人，来控制局势的愿望就越强烈，

不管表达这种愿望的形式是默默的祈祷还是公开的鼓吹。至于把这个人叫做什么，“救星”、“馬背上的战士”、“先知”、“社会工程师”、“敬爱的信徒”、还是“有科学头脑的革命家”，那就得看是要用什么教派或党派的词汇了。纲领固然也重要，但是在极端紧张的阶段里，当人们感到一筹莫展或大祸临头的时候，纲领是容易被忘记的。而且，纲领只不过是意图和诺言的公告罢了。作为公告来看，在那些意图实现以前，它们只有具体而微的可能性，因此需要有力的领导。作为诺言来看，它是可以违反或破坏的，得看是谁许下的诺言，又是由谁来履行的。

形形色色的社会决定论者，尽管在理论上说，个别的人，不论其地位若何，在历史浪潮里无足轻重，他们写起历史来，却不能不承认，至少某些人，在某些重要关头，在改变历史潮流的方向时，起了决定的作用。恩格斯讲到马克思，托洛茨基讲到列宁，俄国官方讲到斯大林的时候，他们的态度跟他们所承认的意识形态就完全不一致了。就连神学的决定论者，象历代的教皇们，他们认为一切历史事件中都能找到上帝的指示，可是他们讲起宗教改革以来的西方文化来，就好像西方文化也是由躲在上帝背后的路德和加尔文创造出来的似的。用来掩饰这些矛盾的迂回曲折的手法，我们以后还要加以考察。事实是尽管决定论者们大谈其“不可避免的”，如果“不可避免的”不合他们的口味，他们绝不向它妥协。他们自己和别人都看得出来，他们的言论跟行动是抵触的。观其行而不听其言，我们终久会认出他们的真面目。

人事危机的广度和强度各不相同。但是，由各国人民（关于他们，我们有比较完整的纪录的）的历史来判断，从来没有哪一个时代，不曾被当时的某些人当作危机时代的。历史本身被描述为一个接着一个的危机，也并不是毫无道理的。各种社会力量和条件总在起着作用，不管起作用的是些什么样的社会力量和条件，而它们也总是永远在起作用的，只要采取行动的途径是打开着可供选择，甚至被认为打开着的，人们就会感到需要一个英雄出来推动、组织和领导。这种需要往往是感觉到了比清清楚楚地说出来了的时候多；也往往是说

出了比得到满足了的时候多。事实上要求历史救星或英明领导的呼声越频繁、越响亮，就越积起了一种表面的证据，证明竞争这个显要职位的候选者是不能令人满意的。

一个民主的社会也有它的“英雄”和“伟人”。民主的社会和其他社会差不多，也免不了会发生尖锐的政治危机，也不缺少想当英雄的人。不过，它根据它自己的标准来选择他们。如果一个民主制度是明智的话，它就会全心全意地跟它的领导者合作，同时又得提防他们滥用权力，这是一件难办的差事，但是，如果不让民主制度，象过去常有的那样，成为一个培养暴君的学校，这个问题就总得解决才行。

4. 历史上伟人的作用不仅是个实际问题，而且是个最迷惑人的历史分析的理论问题。自从一百年前，卡莱尔在他的《英雄与英雄崇拜》一书中宣布说，“世界史，人类在世界上取得成就的历史，归根到底就是在这个世界上有过作为的伟人的历史”，这个问题就引起了历史学家、社会学家和哲学家们的兴趣。可惜，人们对这本书的估价不大实事求是，这个小册子对当时来说充满了激昂慷慨的精神力量，到处闪耀着精辟见解的光芒，但是它是矛盾的、夸张的、印象主义的。它被人们当作了一个义正辞严的辩护状，替“历史上的所有因素，除伟人外，都是不重要的”这个论点作了辩护。实在说起来，卡莱尔关于历史因果关系的意见，显然是错误的，纵使不错误的地方，也是含糊的、神秘的。论客们可以利用他说的某些话，以及推想他能够说的一些话，替任何一位集权主义的领袖作辩护，为那位领袖的专制行为披上一件天命所归的外衣，只要那些行为是够凶的，是成功的。另一方面，凡是向一个国王或一位独裁者开枪，而又没有失手的人，都可以引用卡莱尔歌颂革命的话，来证明他的行为是正当的。

斯宾塞派、黑格尔派和各种政治流派的马克思主义者——只提那些思考过这个问题的重要思想流派——都跟卡莱尔的论点交过锋。这些评论家驳斥了他的浮夸之处，却代之以另一种学说。这种学说虽然是用枯燥无味的语言说出来的，却同样浮夸。它把伟人们解释为社会进化的曲线上，彼此毫无联系的许多有形的小点点。更